



ZPRAVODAJ



SLOVO STAROSTY

Po mnoha měsících papírování a výběrových řízení čekají Teplou četné stavební úpravy. I Teplou zasáhl celorepublikový problém s nedostatkem míst v mateřských školách. Tento problém jsme vyřešili tak, že v prostorách školního klubu (družiny) vznikne během letních měsíců další oddělení mateřské školy. V srpnu a září bude provedeno zateplení a výměna oken v budovách školního klubu a 1. stupně ZŠ. Ministerstvem školství máme povolen odklad začátku školního roku na prvním stupni ZŠ. Podle stavu stavebních prací budou rodiče včas informováni o skutečném datu zahájení výuky na 1. stupni. Předpokládaný odklad je asi 10 dní. Budovu druhého stupně čeká kompletní zateplení o prázdninách 2011. Obyvatele lokalit Školní a U Hřiště prosím o trpělivost a ohleduplnost při realizaci opravy Školní ulice v úseku od hasičské zbrojnice kolem hřiště až na úroveň školní zahrady. Stavební úpravy začnou 23. srpna. V srpnu má také dojít k frézování a opravě silnice č. 210 v úseku mezi Teplou a Poutnovem. Dojde i na drobné opravy zanedbaných částí chodníků a silnic v Teplé. Koncem srpna a v průběhu září bude vyšší stavební provoz i na konci ulice ČSA. Zde se bude budovat nový kanalizační řád. Ve zdravotním středisku bude v létě částečně omezen provoz z důvodu výměny zastaralého topného systému za nový, který umožní namontovat odpočtová měřidla. Papírování nás ovšem čeká i v dalších měsících. Jsou zpracovávány podklady pro generel města. Zjednodušeně to znamená studii řešení veřejných prostor. Nedílnou částí této studie bude i veřejné projednání navrhovaných řešení. Předpokládaný termín veřejného projednání je letos na podzim. Chod města ale není jenom ekonomika. Důležitá je i spolková činnost. Skončil další ročník sportovních soutěží, který byl úspěšný pro fotbalová družstva. V individuálních přeborech dosáhli výborných výsledků a postupů na republikové přebory i zástupci kuželkářského oddílu. V červnu jsme slavili 625. výročí udělení městských práv. O slavnostech se podrobněji zmíním i s fotkami v příštím čísle Zpravodaje. Tradičně na výbornou pořádají dětskou soutěž místní hasiči. Všem, kteří ve svém volném čase dělají (bez nároku na odměnu) něco pro jiné a pro radost, patří velký dík. Příjemnou dovolenou

a h o d n ě h o u b a ř s k ý c h ú l o v k ů .

ZPRÁVY Z RADY MĚSTA A ZASTUPITELSTVA MĚSTA

U s n e s e n í

z 6. jednání Rady města Teplá dne 8. června 2010

Rada města po projednání:

I. Bere na vědomí

1. Kontrolu usnesení z 5. RM 2010
2. Zprávu o prověrce BOZP v ZŠ praktické Teplá
3. Informace starosty
4. Informaci o možném převodu budovy Lesů ČR na město Teplá

II. Schvaluje**1. Pod č. usnesení 1/6/2010**

- RO č.3/2010, Vnitřní směrnici o časovém rozlišení účetních případů

2. Pod č. usnesení 3/6/2010

- přípravit a jednat s p. Václavem Novotným o jednoduché pozemkové úpravě v k.ú. Babice u Poutnova
- žádost p. Ing. Karla Svobody, který zastupuje Vodohospodářské sdružení měst a obcí k záměru stavby vodovodu Betlém – Klášter (bez překopání silnice)
- vydat souhlas ČEZ Distribuci o právu provést stavbu „Heřmanov - Ing. Růžička přípojka NN“ na p.p.č. 557 v k.ú. Beroun u Starého Sedla
- žádost firmy Stav-elektro s.r.o., o souhlas s vybudováním vzdušné přípojky pro objekt na st.p.č.2/1 pro akci Staré Sedlo u Teplé, souhlas s uzavřením smlouvy o zřízení věcného břemene
- udělit souhlas p. Lukáší Lončíkovi k výstavbě RD p.p.č.2714/+ v k.ú. Teplá, žadatel si nechá zpracovat projekt na inženýrské síti, který předloží k projednání radě města (inž. sítě budou umístěny mimo komunikaci)
- udělit souhlas s umístěním nového kanalizačního sběrače a vodovodního řadu na p.p.č.2846 a 2867 v k.ú. Teplá
- pronájem části p.p.č.309/14 o výměře 150 m² v k.ú. Popovice a části p.p.č.539/2 o výměře 50 m² v k.ú. Poutnov p. Miroslavu Zvonařovi
- pronájem p.p.č.2834/15 o výměře 513 m² v k.ú. Teplá p. Jiřímu Lelkovi
- vyvést záměr pronájmu části p.p.č.613/1 o výměře 170 m² v k.ú. Teplá (po p. Kunickém, nový zájemce p. Radek Daniel)
- vyvést záměr pronájmu p.p.č.529/1 o výměře cca 1000 m² v k.ú. Poutnov (žadatel p. Jan Šalplachta)
- udělit souhlas k umístění kanalizačního řadu a vodovodní přípojky na p.p.č.2846 a 2867 v k.ú. Teplá (žadatel p. Vladislav Vojtěch)
- odročit prodej (do doby skončení exekuce) p.p.č.3128/1 o výměře 218 m² v k.ú. Teplá (žadatel o koupi p. Jiří Horní)

3. Pod č. usnesení 6/6/2010

a) **zařadit žadatele do seznamu uchazečů o umístění do DPS Teplá** – Karla Mastného z Vidžína, Libuši Hazmukovou z Poutnova, Jindřišku Křížovou z Útvině

b) **přidělit BJ č.313 pí Martě Fričové z Kamyku**

4. Pod č. usnesení 7/6/2010

- žádost pí Ivany Jančarové ze Šaf. Domků na pronájem salonku v DK Teplá pro posilovací cvičení žen, každou středu od 17 do 19 hodin, nájemné bude ve výši 100 Kč/hodinu, žadatelce je povolena instalace zrcadel na stěnu na vlastní náklady

5. Pod č. usnesení 8/6/2010

- bezplatný pronájem DK Teplá na den 30. 7. 2010 od 13 do 18 hodin Občanskému sdružení Český západ, pro pořádání letního festivalu tanců dětských a mládežnických souborů

6. Pod č. usnesení 9/6/2010

- pronájem sportovní haly Sdružení rodičů a přátel při DDM K. Vary pro soustředění dětských zájmových kroužků aerobiku v termínu od 23. 8. do 27. 8. 2010 a slevu pronájmu ve výši 50 %.

7. Pod č. usnesení 11/6/2010

- finanční příspěvek ve výši 3000 Kč Diakonii Českobratrské církve evangelické, středisko Radost v Merklíně na částečné pokrytí provozu domova pro osoby se zdravotním postižením (je zde umístěn p. František Štěpán z Teplé)

8. Pod č. usnesení 13/6/2010

- přihlášení města Teplá do veřejné výzvy na poskytovatele lokální asistence s možností fin. prostředků – dotací pro město

9. Pod č. usnesení 14/6/2010 – poděkování RM všem pořadatelům i občanům, kteří se podíleli na přípravě a průběhu dětského dne 5. června 2010 na hřišti TJ Sokol Teplá

10. Pod č. usnesení 15/6/2010

- žádost p. Josefa Bílka na bezplatné umístění reklamy na sloupu u vjezdu do Teplé, místo stávající reklamy p. Kehrt

III. Předkládá ZM

1. Žádosti pod č. usnesení 2/6/2010

- ČEZ Distribuce a.s. o odkoupení části p.p.č.3123/5 o výměře 23 m² a část p.p.č. 2849/1 o výměře 3 m² v k.ú.Teplá
- pí Šárky Brndiarové a Ivy Marečkové o odkoupení části p.p.č.358/1 o výměře 100 m² v k.ú.Kladruby u Beranova z důvodu, že na pozemku je umístěna studna, která je v jejích podílovém spoluvlastnictví. Pozemek má pronajatý pan Šimeček, kterému bude vypovězena smlouva o pronájmu
- manželů Aleše a Martiny Provázkových o odstoupení od kupní smlouvy na pozemek v sadu, p.p.č.1011/44 a 1011/45
- pí Jitky Klsákové o odkoupení pozemků p.p.č.1011/44 ,589 m² a 1011/45 m² v k.ú.Teplá pro výstavbu RD v sadu

2. Pod č. usnesení 4/6/2010

- vedení účetnictví ZŠ Teplá ve zjednodušeném rozsahu
- informaci o skončení udělené výjimky škoie – KHS K.Vary k 31.12.2010

3. Pod č. usnesení 10/6/2010

- žádost obyvatel Kladrub o opravu obecní cesty

IV. Ukládá

1. Starostovi:

pod č. usnesení 5/6/2010

- zpracovat harmonogram na odstranění závad a zjistit, v jakém stavu se nachází PD na vnitřní úpravy Školního klubu

pod č. usnesení 12/6/2010

- pokračovat v jednání s institucemi o možném zřízení další třídy MŠ Teplá
- tajemník zajistí zákonné podmínky pro zřízení třídy MŠ na kraji

U s n e s e n í

z 7. jednání Rady města Teplá dne 8. června 2010

Rada města po projednání:

I. Schvaluje

1. Pod č. usnesení 1/7/2010

mandátní smlouvy s Ing. Davidem Plíštěm na zpracování zadávací dokumentace dle pravidel SFŽP ČR a následný monitoring na zateplení budov 1. 2. stupně ZŠ a Školního klubu.

2. Pod č. usnesení 2/7/2010

mandátní smlouvy na organizaci a zajištění veřejné zakázky v souladu s pravidly OPŽP a zákona č.137/2006 Sb. pro realizaci akcí na zateplení budov 1. a 2. stupně ZŠ a Školního klubu s Ing. Františkem Adamkem

II. Předkládá ZM

1. Pod č. usnesení 3/7/2010

uvolnit finanční prostředky na zateplení budov ZŠ 1. stupně a Školního klubu

2. Pod č. usnesení 4/7/2010

uvolnit finanční prostředky ve výši cca 800 000,- na částečnou opravu ŠK a zřízení další třídy MŠ

U s n e s e n í

z XXI. zasedání zastupitelstva města Teplá dne 16. června 2010

Zastupitelstvo města po projednání:

I. Zvolilo:

1.Návrhovou komisí z XXI. ZM - S. Šedivý, Ing. J. Růžička, K. Maďarič
2.Ověřovatele zápisu z XX. ZM - Ing. M. Malec, Mgr. F. Novotný

II. Bere na vědomí:

1.Kontrolu usnesení z XX. jednání ZM

III. Schvaluje:

1. Uvolnit finanční prostředky na zateplení budov ZŠ 1. Stupně a Šk.klubu – realizace v roce 2010 a ZŠ 2. stupně – realizace v roce 2011, zařadit do rozpočtu r. 2011

- v roce 2010 uvolnit částku 4,7 mil.Kč

2. Rozpočtová opatření č.3/ 2010

3. Uvolnění finančních prostředků nad rozpočet ve výši 690 000 Kč na generel města

4. Prodeje pozemků a ostatní

- **prodat** část p.p.č.311/2 o výměře cca 25 m² v k.ú.Teplá p. Milanu Coculovi pro výstavbu garáže (10 pro)

- **prodat** část p.p.č.614/1 o výměře cca 45 m² v k.ú.Teplá p. Jiřímu Vopičkoví pro výstavbu dvougaráže (10 pro)

- **prodat** p.p.č.497/12 o výměře 24 m² v k.ú.Kláster Teplá manželům Miroslavovi a Jaroslavě Businským (9 pro,1 zdrž.)

- **odstoupení** manželů Aleše a Martiny Provázkových od kupní smlouvy na p.p.č.1011/44 o výměře 589 m² a p.p.č.1011/45 o výměře 1274 m² v k.ú. Teplá pro výstavbu RD v sadu a kupní smlouvy na odkoupení elektroměrové a plynové skříně (10 pro)

5. Vedení účetnictví ZŠ Teplá ve zjednodušené formě

6. Uvolnění finančních prostředků ve výši 800 000 Kč na částečnou opravu ŠK a zřízení další třídy MŠ Teplá od září 2010

7. Využití ROP Severozápad, výzva č.15

a) souhlasí s podáním žádosti o dotaci do ROP Severozápad, výzvy č.15 na projekt „Rekonstrukce a modernizace Domu kultury v Teplé“ ve výši celkových nákladů 14.264 374 Kč

b) schvaluje zajištění financování projektu ve výši spolufinancování obce 10 %, to je 1.426 374 Kč

c) zajištění předfinancování projektu ve výši celkových nákladů 100 %, to je 14.264 374 Kč

d) schvaluje dotaci na provoz Domu kultury v jeho provozní fázi ročně ve výši 220 000 Kč s navyšováním o inflaci

IV. Ukládá:

1.**Starostovi** – informovat obyvatele Seklových Domků o další přípravě výstavby vodovodu

2.**Tajemníkovi** – zjednat nápravu ohledně přístupu a užívání studny v Heřmanově

U s n e s e n í

z 9. jednání Rady města Teplá dne 20. července 2010

Rada města po projednání:

I. Schvaluje

1. Pod č. usnesení 1/9/2010

Námítky pro ZÚR KK

a)první námítka, kterou město požaduje v návrhu ZÚR KK vyjmutí variantního jižního obchvatu Teplé a zařazení severního obchvatu Teplé (nyní D.51)

b)druhou námítku, kterou město požaduje v návrhu ZÚR KK zařadit prodloužení železniční trati Bezručice – Teplá dle návrhu územního plánu Teplé

Vyúčtování Dětského dne v Teplé

Přijaté sponzorské finanční dary							
celkem:						13500,00	
Greguš František - autodoprava, zemní práce							
Holý František - <u>elektromontáže</u>							
Horní Jiří							
Hůlka Milan - topení, voda, plyn							
Chmela Radek							
Lesní společnost, a.s.							
Probitas, s.r.o.							
Ing. Růžička Jan - Lesnická a <u>zeměd.</u> činnost							
HBR							
Veselovská Alena -							
Rozmarýn							
Veselovský Jan -							
Pokrývačství							
Werner Jiří							
Výdaje:							
20,1 kg maso na guláš						1747,00	
suroviny na guláš						193,00	
dřevěné uhlí						215,00	
nafukovací balonky						567,00	
pronájem skákacího hradu						3500,00	
propagační seskok							
parašutistů						4000,00	
voda Magnesia						1092,00	
džusy						328,00	
káva, mlíčka, cukr						401,00	
klobása 10,17 kg						914,00	
špekáčky, párky 70 kg						6160,00	
chléb						687,00	
kuželky, švihadla						438,00	
cukrovinky						10385,00	
med, džemy, hořice, kečup						655,00	
kelímky, tácky						1237,00	
dezinfekční ubrousky, <u>toal.</u> papír, ubrousky						334,00	
Celkem výdaje						32853,00	

Město poskytlo finance ve výši 19 353,00 Kč a zároveň umožnilo zaměstnanců připravovat program dětského dne v pracovní době a využívat služební auto na zařizování a nakupování materiálu na organizaci této akce. Je ovšem pravdou, že někteří zaměstnanci mají pocit, že organizování podobných akcí má být jejich jedinou mnohadenní pracovní náplní a služební auto jsou schopni využívat po celý den. Z toho pak vzniká mylný dojem, že město nepodporuje některé akce.

MK



CO SE DĚJE V TEPLÉ A V KLÁŠTEŘE PREMONSTRÁTŮ

Červen v základní škole

31. 5. – 2. 6. byli žáci 9. třídy na školním výletě v Jesenici u Rakovníka

4. 6. – podnikli žáci 8. ročníku výlet do Bečova, který spojili s exkurzí v botanické zahradě

5. 6. - pomáhali vyučující školy při organizaci dne dětí

7. 6. - jela 7. A na výlet do Karlových varů a 7. B do Františkových Lázní a rezervace SOOS

16. 6. – byla pro žáky 9. třídy připravena exkurze na skládku odpadu v Černošíně

19. 6. – proběhl v rámci oslav založení města Den otevřených dveří. V obou školních budovách byly připraveny ukázky prací žáků, kronika školy, fotografie tříd od 50. let do současnosti, fotografie ze školních akcí z posledních několika let

21. 6. - učitelé a žáci ZUŠ připravili pro přípravnou třídu a děti z 1. – 3. třídy koncert na zahradě před 1. stupněm. Pro děti i dospělé to byl krásný zážitek. Děkujeme.

22. 6. - jela 2. B na školní výlet do Mariánských Lázní

24. 6. - proběhl na hřišti již tradiční Olympijský den ZŠ Teplá. Děti soutěžily v běhu na 50m, 60m, hodů míčkem do dálky i na cíl, vrhu koulí a ve skoku dalekém. Vyvrcholením celé akce byl běh na 900m. Děti soutěžily s plným nasazením a ti nejlepší si odnášeli i několik medailí

30. 6. – od 16:00 se v Kapli Nejsvětější Trojice konalo slavnostní předávání
vysvědčení žákům 9. třídy

At' žijí prázdniny! – rodičům a příznivcům školy přeji příjemnou dovolenou a dětem mnoho skvělých prázdninových zážitků.

Kateřina Dingová

Pietní vzpomínka na majora Bečkovského

V červnu letošního roku uplynulo 40 let od jediné letecké katastrofy na Tepelsku.

Tehdy, dne 20. 6. 1970 v 16.04 hodin se zřítíl do lesního porostu v blízkosti obce Křepkovice stíhací letoun MiG -19 PM. V hořících troskách letounu zahynul osmatřicetiletý pilot 1. třídy 5. stíhacího pluku Plzeň – Líně major Václav Bečkovský. Na místě katastrofy byl později postaven pomník.

V neděli 20. června 2010 odpoledne jsme proto uspořádali u tohoto pomníku pietní akt, kterého se zúčastnil pan Pavel Charvát (ten zemřelého letce osobně znal), Přemysl Šedivý, Stanislav Bičan a Pavel Dědouch. Památku tragicky zesnulého pilota jsme uctili minutou ticha a zapálením svíček u pomníku. Poté jsme telefonicky vyjádřili soustrast synovi p. Bečkovského, který také létá, a to u letecké záchranné služby na stejné základně jako kdysi jeho otec. P. Bečkovský byl velmi překvapen a potěšen zároveň a přislíbil brzkou návštěvu našeho města. Zůstáváme s ním nadále v kontaktu a chceme také upravit okolí pomníku, který se nachází v těžko přístupném lesním porostu.



Ludvík Poláček

Vážení spoluobčané, dámy a pánové z Teplé a okolí!

Ze **srpnových setkání** vybíráme alespoň 8. 8. poutní mši v Ovesných Kladrubech ve 14:00, 22. 8. v 15:00 pout' na Pístově, 28. 8. Setkání přátel v klášteře při oslavě Otce řádu sv. Augustina – mše svatá bude v 10:00, 29. 8. od 14:00 bude poutní bohoslužba ve městě Teplá, v kostele sv. Jiljí od 14:00.

Další informace naleznete na webu www.klastertepla.cz nebo v tištěném programu duchovních a kulturních událostí v Klášteře Teplá a okolí pro rok 2010.

Všem čtenářům přejeme vydařené léto!

Jméнем tepelských premonstrátů: P. Mgr. Augustin Ján Kováčik, O. Praem., administrátor, a P. Ing. Reginald Pavel Větrovec, Th.D., O. Praem., převor.

Zápata informuje

Dětský divadelní soubor během školního roku 2009-2010 zahrál dvě původní divadelní hry, jednu vánoční (společně s folklorním souborem Stázka) „Hlučné dny a tichá noc“, druhou v rámci oslav 625. výročí udělení městských práv Teplé „Tepelský meteorit“ (opět s folklorním souborem Stázka). Také mladí herci provázeli slovem školní akademii. Během prvního červnového víkendu si členové užívali na soustředění ve Velké Hleděbce a radovali se z nových pomocníků (výborně se zapojili nejen při uvádění akademie, ale především při druhém divadelním představení a obstáli se cí!).

Tento rok v Záplatě hrálo čtrnáct herců, někteří ale odcházejí – na střední školy, na osmileté gymnázium. V září se budu těšit se na nové členy i na „opory souboru“!

Zlatka Klepalová

Poděkování

Ženský divadelní soubor BezPytlíku s pokorou děkuje všem (milým, skvělým, pozorným a chytrým) divákům za čas, finanční příspěvek, smích a potlesk při představení „Neřesti z přírodopisného kabinetu“. Jsme vámi nadšeny a toto představení uvedeme ještě jednou v měsíci listopad.

pavouk

ZE SPORTU

Výsledky z rybářských závodů

MO ČRS Teplá pořádala 12. 6. 2010 rybářské závody na rybníku Bašta. U vody se sešlo 59 rybářů, z toho 20 dětí do 15let. V 6.00 ohlásila siréna začátek závodů. Lov mohl začít. Soutěžící se snažili ulovit v určeném čase co nejvíce rybích centimetrů. Svátý Petr zajistil příjemné počasí – bylo teplo, pod mrakem a ryby braly. Během závodů zaznamenávala měřící četa úlovky rybářů. V 11.30 siréna ukončila soutěž. K vyhlášení výsledků došlo v pravé poledne.

A jak to všechno dopadlo?

Děti: 1. místo – Bartoška – 789 cm,
2. místo – Kašuba - 602 cm,
3. místo – Kouřimová – 435 cm.

Dospělí: 1. místo – Výborný – 1793 cm,
2. místo – Motl - 825 cm,
3. místo – Kociotek - 817 cm.

Vítězové získali teleskopické pruty, druhá místa byla oceněna filetovacími noži a třetí vezírky. Blahopřejeme!

HKK

Fotbal

Konečná tabulka Okresního přeboru – muži OFS Cheb

TABULKA								
Rk.	Tým	Zap	+	0	-	Skóre	Body	(Prav)
1.	S.Teplá A	26	19	3	4	95: 28	60	(21)
2.	O.Studánka	26	18	3	5	87: 45	57	(18)
3.	FC J.Hazlov B	26	18	3	5	80: 40	57	(18)
4.	Sokol L.Kynžvart	26	17	3	6	83: 40	54	(15)
5.	T.Tr Sekery	26	15	4	7	66: 42	49	(10)
6.	J.Plesná	26	14	6	6	71: 34	48	(9)
7.	SU Hranice	26	13	1	12	62: 53	40	(1)
8.	FC Vojtanov	26	10	2	14	71: 76	32	(-7)
9.	Strunál Luby	26	10	1	15	48: 76	31	(-8)
10.	Sokol Lipová B	26	8	4	14	34: 68	28	(-11)
11.	S.Velká Hleděbce	26	7	2	17	51:100	23	(-16)
12.	Jiskra N.Kostel	26	6	1	19	59: 88	19	(-20)
13.	Sokol Mnichov	26	4	4	18	41:107	16	(-23)
14.	Start Libá	26	2	5	19	35: 86	11	(-28)

Konečná tabulka Okresní soutěže – muži OFS Cheb

1.	Rozvoj Trstěnice	28	19	6	3	141: 47	63	(21)
2.	Sokol D.Žandov B	28	17	5	6	92: 60	56	(14)
3.	SK Křižovatka	28	17	4	7	104: 50	55	(13)
4.	1. FC Krásná 2004	28	14	8	6	82: 52	50	(8)
5.	S.Teplá B	28	11	7	10	66: 65	40	(-2)
6.	S.Stará Voda	28	7	4	17	60:105	25	(-17)
7.	SK Nebanice	28	7	1	20	68:107	22	(-20)
8.	Spartak Odřava	28	2	1	25	46:173	7	(-35)

Konečná tabulka – starší příprava:

1.	T.Tr Sekery	35	26	6	3	71: 11	84	(42)
2.	SU Hranice	35	21	6	8	46: 20	69	(-15)
3.	S.Teplá	35	19	5	11	53: 32	62	(41)
4.	S.Velká Hleděbce	35	11	6	18	30: 50	39	(39)
5.	Jiskra Plesná	35	8	5	22	33: 53	29	(-76)
6.	FC J.Hazlov	35	4	4	27	11: 78	16	(-47)

Konečná tabulka Krajská soutěž – dorost:

TABULKA								
Rk.	Tým	Zap	+	0	-	Skóre	Body	(Prav)
1.	Teplá	16	12	1	3	80: 30	37	(13)
2.	Aš	16	12	1	3	78: 34	37	(13)
3.	Vrutřov	16	12	1	3	87: 25	37	(13)
4.	Lomnice	16	6	4	6	50: 64	22	(-2)
5.	Částeč	16	6	1	9	32: 76	19	(-5)
6.	FC Cheb	16	5	3	8	51: 64	18	(-6)
7.	Habartov	16	6	0	10	44: 65	18	(-6)
8.	D.Rychnov	16	4	1	11	47: 50	13	(-11)
9.	Drnoul	16	2	2	12	26: 87	8	(-16)

Konečná tabulka Krajská soutěž – žáci: / skupina o sestup /

1.	Chýše	6	4	0	2	78: 45	29	(3)
2.	Habartov	6	2	0	4	38: 89	23	(-3)
3.	Teplá	5	5	0	0	27: 73	20	(6)
4.	Toužim	5	0	0	5	31: 80	11	(-6)

NÁBYTEK

Vegricht

- SEDACÍ SOUPRAVY
- DVOULŮŽKA
- VÁLENDY



Vzorková prodejna: Toužimská 60, 364 61 Teplá

Tel./fax/zázn.: **353 392 374**, Tel.: **603 457 231**
E-mail: nabytekvegricht@karlovarsko.com
www.nabytekvegricht.karlovarsko.com

Zhodnocení činnosti oddílu kopané TJ Sokol Teplá

1. Nový výbor oddílu byl ustanoven loni od 3. 8. 2009 a začal pracovat v tomto složení:
Charvát Pavel- předseda
Káva Rudolf- sekretář
Bečvář Jan- trenér „A“ mužstva
Matějka Milan- vedoucí „A“ mužstva
Kocourek Petr- trenér „B“ mužstva
Taschler Pavel- trenér dorostu
Stojkovič Robert- trenér žáků
Popovič Vasil- trenér minižáků
Hejda Tomáš- člen
Hrabovský Pavel- správce hřiště a kabin
Toufar Pavel- údržbář zeleně
Po ustanovení výboru bylo všemi členy dohodnuto, že pokud splníme zadané úkoly a cíle, bude výbor pracovat ve stejném složení i v sezóně 2010-2011.
Po krátké době rezignoval na člena výboru a trenéra žáků p. Stojkovič, a tak obě družstva žáků převzal p. Popovič. Výbor jednal s několika bývalými hráči ohledně místa trenéra žáků, až jej přijal p. Bartovanec Jiří, který se tím stal také členem výboru.
2. Výbor převzal oddíl se stočlennou základnou, v níž působilo 6 družstev v těchto soutěžích:
„A“ mužstvo - okresní přebor
„B“ mužstvo - okresní soutěž
Stará garda- bez soutěžního zařazení
Dorost - krajská soutěž
Žáci- krajská soutěž
Minižáci- okresní přebor přípravek
3. Pravidelné zasedání výboru složeného z bývalých hráčů a trenérů bylo základem a zárukou dobré činnosti s předpokladem splnění všech zadaných úkolů a cílů. Výbor se scházel v sezóně každé pondělí od 17.00 hodin v klubovně oddílu na hřišti. Účast členů na výborových schůzích byla 90% a to dávalo záruku dobré a dlouhodobé spolupráce.
Výbor se na svých jednáních pravidelně zabýval přípravou mistrovských a přátelských zápasů, jejich vyhodnocením, zajišťováním dopravy na utkání, zázemím pro hráče a diváky, údržbou hrací plochy a okolí, pořadatelskou službou a dalšími úkoly pro zdárné zabezpečení chodu oddílu.
Ale nejenom povinností plnil výbor. V rámci motivace a zvýšení kvality vytýčil i hlavní sportovní cíle pro jednotlivá mužstva na sezónu 2009-2010 takto:
- „A“ mužstvo - zvítězit v okresním přeboru a postoupit do I. B. třídy
- „B“ mužstvo - skončit v okresní soutěži do 5. místa
- Stará garda - zúčastňovat se průběžně vyhlašovaných turnajů
- Dorost - zvítězit v krajské soutěži a postoupit do krajského přeboru
- Žáci - udržet se v krajské soutěži
- Minižáci - umístit se ve své soutěžní skupině do 3. místa
4. A nyní, jak byly stanovené cíle splněny?
Zde je následující přehled:
- „A“ mužstvo vyhrálo okresní přebor a postoupilo do krajské I. B. třídy se 60 body a poměrem branek 95:28. Jen v posledních 5 kolech vstřelili hráči 35 branek a mužstvo impozantně zakončilo soutěž 6:1 ve Třech Sekerách. Zde obdrželo vítězný pohár od sekretáře Okr. fotbalového svazu Cheb p. Miroslava Sabadina. Za vítězství je i finanční odměna Kč 5.000,-, která bude zaslána na účet TJ Sokol Teplá.
- „B“ mužstvo skončilo na 5. místě se 40 body a poměrem branek 66:65, což je rovněž úspěch. Mužstvo potrápilo i celky z horních pater tabulky.
- Stará garda se zúčastňovala vypsáných turnajů a dohodnutých zápasů a dobře reprezentovala náš oddíl a město ve své věkové kategorii.
- mužstvo dorostu zvítězilo v krajské soutěži se 37 body a poměrem branek 80:30 a postoupilo do krajského přeboru. Mužstvo za vítězství obdrželo pohár a trika s vítězným logem, která byla předána trenérem a starostou města na náměstí v rámci oslav města. Od fotbalového svazu mužstvo rovněž získalo finanční odměnu Kč 3.000,- na účet TJ.
- družstvo žáků se zásluhou trenéra a výborného finišu v soutěži udrželo.
- minižáci (přípravka) – pravidelná účast na turnajích jim vynesla celkové 3. místo ve skupině.

5. Závěrem lze konstatovat, že úkoly a cíle byly splněny dokonale. Tyto výsledky pramení nemalou měrou z výborné spolupráce výboru a hráčů vyžadující vzájemné pochopení, toleranci, vstřícnost a důvěru. Děkuji tímto celému výboru, trenérům a hráčům za výborné výkony a výsledky, které završily velmi úspěšnou sezónu 2009-2010. Děkuji všem divákům, kteří nás chodí povzbuzovat upřímným způsobem na domácím hřišti a kteří také jezdí s námi na hřiště soupeřů. V neposlední řadě děkuji zastupitelstvu města Teplá v čele se starostou p. Martinem Klepalem za finanční dotace z rozpočtu města na provoz oddílu a firmě RMV Trans pod vedením Mgr. Jany Čížkové za zajištění veškeré dopravy hráčů na utkání a sponzorské dary ve prospěch oddílu. Dík patří i všem ostatním sponzorům za finanční a věcné dary. Všem vám přeji hodně zdraví, protože je vzácné, a hodně štěstí, protože je krásné. Příjemnou dovolenou a nashledanou v polovině srpna při zahájení nové mistrovské soutěže ročníku 2010-2011.
- Pavel Charvát, Předseda oddílu kopané, TJ Sokol Teplá
- VÝSLEDKY Turnaje v malé kopané – Teplá, 5. 7. 2010, Ruda Cup 2010**
Skupina A :
PČR Teplá -VINÁRNA Toužim 0:5, - Pivnice U Tygra 0:1, - Stará garda Teplá 2:0, -RMV trans Teplá 2:0,-Justiční stráž K.Vary 5:1, Vinárna Toužim – Pivnice U Tygra 1:1,-Stará garda Teplá 4:0,-RMV trans Teplá 0:0,-Justiční stráž K.Vary 2:0, Pivnice u Tygra – Stará garda Teplá 2:2,- RMV trans Teplá1:1,-Justiční stráž K.Vary 3:0, Stará garda Teplá – RMV trans Teplá 0:1,-Justiční stráž K.Vary 0:1, RMV trans Teplá – Justiční stráž K.Vary 2:1
Pořadí :

1. Vinárna Toužim	12:1	11
2. Pivnice U Tygra	8:4	9
3. PČR Teplá	9:7	9
4. RMV trans	4:4	8
5. Just. stráž	3:12	3
6. Stará garda	2:10	1

Skupina B :
Pešulovci – Chodovar Ch. Planá 2:0,-Pizzerie Kuželna 1:0,-Letci 0:3, - Hasiči Teplá 4:1,-Kasako K.Vary 4:1, Chodovar – Pizerie Kuželna 2:1,-Letci 5:4,-Hasiči 6:1, - Kasako K.Vary 2:1, Pizzerie Kuželna – Letci 1:1, - Hasiči Teplá 5:0, -Kasako K.Vary 0:0, Letci – Hasiči 4:0,-Kasako K.Vary 5:0, Hasiči – Kasako K.Vary 0:5
Pořadí :

1.Pešulovci	11:5	12
2.Chodovar	15:9	12
3.Letci	17:6	10
4.Pizzerie Kuželna	7:4	5
5.Kasako K.Vary	7:11	4
6.Hasiči	2:24	0

Čtvrtfinále : Vinárna Toužim – Pizzerie Kuželna 4:1, PČR Teplá – Chodovar 0:3, RMV trans –Pešulovci 0:3, Pivnice U Tygra – Letci 1:1 / PK 0:3/
Semifinále: Vinárna Toužim – Chodovar 3:3 / PK 3:1/, Pešulovci – Letci 2:0
O 3.-4.místo: Chodovar – Letci 2:0
Finále: Pešulovci – Vinárna Toužim 0:0 /PK 5:3/
Konečné pořadí :
1.Pešulovci, 2. Vinárna Toužim, 3. Chodovar Ch. Planá, 4. Letci, 5. Pivnice U Tygra, 6. PČR Teplá, 7. RMV trans Teplá, 8. Pizzerie Kuželna, 9. Kasako K. Vary, 10. Justiční stráž K. Vary, 11. Stará garda Teplá, 12. Hasiči Teplá
Během dne byla pro diváky připravena bohatá tombola, kde mohli vyhrát hodnotné ceny. Turnaj se odehrál za krásného letního slunného počasí až do doby konání finálových zápasů, kdy se nad Teplou přehnal přívalový déšť a hrací plocha se změnila spíše ve vodní plochu. Ani to ovšem týmy neodradilo a své zápasy i za těchto podmínek odehrály, za což od přítomných diváků fotbalisté sklidili ovace. Hráči se divákům odměnili hromadným skokem všech hráčů po břiše na vodě. Finále rozhodla nakonec až střelba pokutových kopů. Poté se počasí opět umoudřilo a následovalo vyhlášení vítězů a předání cen všem zúčastněným týmům. Ceny předal starosta města Teplá Martin Klepal a předseda fotb. oddílu Sokol Teplá Pavel Charvát. Hatrick týmu Pešulovců byl dokonán, zvítězili potřetí za sebou a získali Putovní pohár starosty města Teplá do své trvalé moci. Po skončení turnaje nebylo ještě všemu konec, přímo na hřišti se poté konala Tepelská rocková noc, kdy k tanci a poslechu hrála skupina Deficit z Petrovic /okr.Klatovy/. Skupina svými písničkami doslova strhla lidi, kteří se náramně bavili. Celá akce se povedla a všichni přislíbili, že za rok se sejdou opět všichni u 12. ročníku Ruda Cup 2011. Děkuji všem sponzorům, městu Teplá, Sokolu Teplá, osobám zajišťující po celý den občerstvení, bez jejichž pomoci by se akce nekonala.

Nikdy neříkej nikdy aneb Postřehy z „klece“

Vedro. Spousta cen v tombole. Hodně lidí kolem. Dost známých tváří (s některými se člověk vidí jen jednou za rok při nakupování lístků do tomboly). Pískání. Pokřik. Smích. Radost. Tohle všechno dohromady dotváří úžasnou atmosféru tradičního Ruda Cupu (ano, oficiálně se turnaj jmenuje jinak, ale jediné správné jméno je Ruda Cup!, Grandhotelu Pupp taky starousedlíci ve Varech nikdy neříkali Grandhotel Moskva). Kdyby mně někdo před lety tvrdil, že já – fotbalový analfabet se budu někdy těšit na počátek července, protože mě snad Marta Kávrová osloví, abych jí směla pomáhat při prodeji tomboly, vysmála bych se tomu pošetilci. Já dobrovolně a ve vedru na fotbale za sítí v kleci u tomboly? Nikdy! Letos jsem opět se zájmem pozorovala nejen jednotlivé zápasy, ale i další mladé maminky a jejich děti, poslouchala jsem různé historky (často dost vtipné) a fandila svému největšímu favoritovi – družstvu, které hrálo s chutí, radostí, bavilo i diváky a mělo sympatické fanoušky s transparentem. Při jejich nasazení mi zněla v uších písnička „Zelená je tráva, fotbal to je HRA...“ Hasiči, jste dvanáctí, ale (nejen) pro mě jste první!!!“

ZK

POZVÁNKY

Try and Play Teplá 2010

Celodenní program pro všechny věkové kategorie

Kdy: 27. - 29. srpna 2010

Kde: park za náměstím s kostelem sv. Jiljí
Pořadatelem je ČCE v Teplé.

Noc pro netopýry

sobota 28. srpna – Evropská noc pro netopýry v Teplé
Klášter premonstrátů Teplá

Od 20:00 ukázka odchytu netopýrů do sítí a jejich kroužkování, přednáška s promítáním o životě netopýrů, jejich mapování a ochraně, program pro děti, fotografická výstava Přemysla Tájka a Ivana Kletečky: „Za netopýry do tajemného podzemí Karlovarského kraje“, kvíz o ceny. Doporučujeme teplé oblečení a baterku. Pořadatelem je ČSOP Kladská.



Nohejbalový klub Teplá pořádá

JUBILEJNÍ 10. ROČNÍK TRIATLONU

„TEPELSKÝ MUŽ“

21. srpna 2010



Kategorie:	muži do 20 let, 20-30 let, 30-40 let, 40-50 let, 50 a více let ženy do 20 let, 20 a více let
PRO CYKLISTICKOU ČÁST JE POVINNÁ KOMPAKTNÍ PŘÍHLA	
PREZENCE:	12:30 hodin – rekreační středisko Bečelém
START:	14:00 hodin – rekreační středisko Bečelém
ČL. ZÁVODU:	areál Nohejbalového klubu v Teplé
STARTOVNÍ:	150 Kč

Absolutní vítěz vyhrává poukázku v hodnotě 2.500,- Kč na nákup v obchodní síti HUDY sport „TEPELÁK“* muž (žena) s nejlepším časem vyhrává digitální fotoaparát NIKON (AGFA)

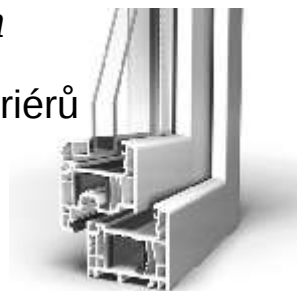
*TEPELÁK = výrobek a trvalý bydlíště v Teplé neovládá za žádný profesionální klub. Na ceny uvezná právní nárok. Pořadatel si vyhrazuje právo na změny a podmínky.

OKNA, DVEŘE

PRODEJ - MONTÁŽ

Babej Roman

- Rekonstrukce interiérů
- Přestavby bytů
- Sádrokarton
- Vestavěná jádra



Příčná 647, 353 01 Mariánské Lázně

Te.: 354 602 752, Fax: 354 602 180

Mobil: 773 499 299, 777 334 463

e-mail: r.babej@seznam.cz, www.vasebydleni.er.cz

PRODEJ MONTÁŽ SERVIS

Už víte čím budete v zimě topit?

Nabízíme:

• kotle na tuhá paliva od firmy-
Dakon, Viadrus

• kotle na biomasu od firmy-
Benekov, Attack, Rojek, Atmos

• kotle na dřevoplyn od firmy-
Attack, Atmos

• solární systémy od firmy-Vaillant, Watt
na vše vyřizujeme dotace z programu

ZELENÁ ÚSPORÁM

(ohřev vody až 55 000kč, ohřev vody+
topení až 95 000kč)

• poradenská činnost

• montáž rozvodů vody, topení a kanalizace



Jan Šalplachta

Poutnov 44

e-mail: Salplachtovi@seznam.cz

tel. 736 648 924

VODA • TOPENÍ • SOLÁRNÍ SYSTÉMY
KOTLE NA PELETKY
A DŘEVOPLYN

Petr Zdráhal

☎ 773 670 418

Babice 16, 364 61 Teplá



Vyřizujeme dotace



Dovolujeme si Vás co nejsrdečněji pozvat
k návštěvě prodejní **Galerie Agrafa**
v areálu Tepelského Kláštera.

Můžete se zde potěšit vystavenými výtvarnými díly, nebo
zakoupit originální dárek pro vaše blízké, děti, a přátele.

Každý předmět v naší galerii má svého konkrétního autora,
nekupujeme ve velkoskladech a pokud možno se snažíme
oslovovat regionální autory a dílny.

Najdete u nás **fotografie** Luboše Stiburka a Radka Čermáka,
grafiku Lenky Sýkové, **malby** na skle Terezy Říčanové,
práci Jiřího Modrého a zářivé malby na **hedvábí** ak.mal. Lidy Dvořákové.

Nabízíme **keramiku** z dílen v Dobré Vodě, Konstantinových Lázní,
z Úterý a Chotýšan, užitkovou i dekorativní.

Lze u nás koupit originální **šperky** výtvarnice Dagmar Štrosové
z odpadového skla, od Zuzany Vávrové z Pytlova, hravou bižuterii
Báry Henlové, nebo barvené irské lastury od Michala Maršika.

Také se u nás můžete začíst do **knih** nakladatelství Baobab a Meandr,
která se specializují na tvorbu **pro děti**. Jako doplněk nabízíme
bio-produkty Trapistického kláštera v Novém dvoře, pohledy,
a spoustu dalších drobností.

Těším se na Vaši návštěvu v galerii Agrafa.
Kamila Kozáková



Otevřeno máme kromě pondělí každý den
od 10 do 16.30 hodin, květen až říjen.

iC System s.r.o.

- KAMEROVÉ SYSTÉMY
- ELEKTRONICKÉ ZABEZPEČENÍ
- ANTÉNNÍ SYSTÉMY TV+SAT
- POKLADNY A DIGITÁLNÍ VÁHY



777 255 687

www.icsystem.cz

Ekonomicky výhodný, mobilní způsob výroby a dopravy betonů.
Nepotřebujete písek, cement, dopravu, lešení, kolečka ani personál.

Betonování

zákl. pasů
zákl. desek
bazénů
septiků
teras
podlah
podezdívek
stropních konstrukcí



Zavolejte -

728 638 893

beton od 1600 Kč/m³

pumpa a doprava

zdarma !!!



<http://www.adum.cz>; E-mail: adumcz@seznam.cz; tel.: 777 837 666



Milí autoři,
děkujeme, že přispíváte do Zpravodaje. Prosíme,
příspěvky zasílejte buď písemně (i ručně psané) –
schránka na MěÚ, heslo Zpravodaj, nebo RADĚJI
v elektronické podobě – t.zpravodaj@seznam.cz.

Nezasílejte nám naskenované příspěvky.

Děkujeme za pochopení.

redakce



Starosta města - Martin Klepal, tel: 353 176 220, e-mail: starosta@tepla.cz

Místostarosta - Karel Křehký

Tajemník - Jiří Devátý tel: 353 176 221, e-mail: tajemnik@tepla.cz

Sekretářka starosty a tajemníka, Komise pro projednávání přestupků, mzdy -

Soňa Bílková, tel: 353 176 220, e-mail: sekretariat@tepla.cz,

e-mail podateln: podateln@tepla.cz

Ekonomický úsek

Ekonom - Eva Řebíková tel: 353 176 226, e-mail: ekonom@tepla.cz

Účetní - Drahomíra Veselovská, tel: 353 176 223, e-mail: ucetni@tepla.cz

Účetní (správa poplatků) - Hana Vasylišinová, tel: 353 176 225,

e-mail: ucetni.sluzby@tepla.cz

Stavební úřad, územní plánování

Stavební úřad - Jiří Dinga, tel: 353 176 228 e-mail: stavebni.urad@tepla.cz

Územní plánování - Jiřina Růžková, tel: 353 1776 227 e-mail: uzemni.plan@tepla.cz

Matrika, evidence obyvatel

Jaroslava Dvořáčková, tel: 353 176 230, e-mail: matrika@tepla.cz

Lesní odborný hospodář

Jaroslav Větrovec, tel: 353 392 257, e-mail: olh@tepla.cz

Knihovna s infocentrem

Vedoucí knihovny - Dana Kehrťová, tel: 353 392 207, e-mail: knihovna@tepla.cz

Dům s pečovatelskou službou

Správa domu s pečovatelskou službou - Jiří Vasylišin, tel: 353 392 401

Pečovatelská služba

Vedoucí pečovatelské služby - Jana Devátá, tel: 353 301 111,

e-mail: pecovatelska.sluzba@tepla.cz

Středisko místního hospodářství

Technik střediska - Jiří Vasylišin, tel: 353 392 401,

e-mail: mistni.hospodarstvi@tepla.cz

Správa sportovní haly - Karel Maďarič, tel: 353 392 475

Správa domu kultury - Karel Maďarič, tel: 353 329 393

Městský úřad Teplá
Masarykovo náměstí č.p. 143
364 61, Teplá

ústředna:

tel.: 353 176 220

724 873 065,

724 873 066,

fax: 353 176 241.

Úřední hodiny

e-mail: epodateln@tepla.cz

Pondělí 7:00 - 12:00, 13:00 - 17:00

Starosta: Martin Klepal
tel. 353 176 222

Úterý 7:00 - 12:00, 13:00 - 15:00

Místostarosta: Karel Křehký

Středa 7:00 - 12:00, 13:00 - 17:00

Tajemník: Jiří Devátý,
tel. 353 176 221

Čtvrtek 7:00 - 12:00, 13:00 - 15:00

Pátek 7:00 - 12:00, 13:00 - 15:00

Více informací o dění v regionu najdete na těchto webových stránkách:

www.tepla.cz

- oficiální stránky města včetně odkazů na místní firmy

www.klastertepla.cz

- stránky Kláštera premonstrátů Teplá

www.zstepla.eu

- stránky Základní školy v Teplé

www.hasicitepla.wz.cz

- stránky SDH Teplá, aktuality včetně fotogalerie ze zásahů

www.krajzivychvod.cz

- stránky Svazku obcí Slavkovský les pro obnovu venkova

www.tepla.knihovna.info

- stránky Knihovny v Teplé

www.zakony-online.cz

- stránky aktuálních zákonů

www.spotřebitele.info

- sdružení obrany spotřebitelů

www.coi.cz

- stránky České obchodní inspekce

www.tepla.evangelnet.cz

- stránky evangelíků Teplá (ČCE)

Přehled cen inzerce - příspěvky a inzeráty od občanů jsou zdarma, firmy platí - za velikost A4 100 Kč, A5 50 Kč, A6 a menší 20 Kč / jedno uveřejnění.



Tepelský zpravodaj, informační tisk, grafická úprava a tisk Město Teplá, vydává Město Teplá, redakce: P. Bláhová, V. Kuboušková, Z. Klepalová, cena: 5 Kč, uzávěrka 25. dne předešlého měsíce,

příspěvky zasílejte na adresu: t.zpravodaj@seznam.cz, nebo na MěÚ do schránky, heslo „Zpravodaj“, příspěvky nejsou stylisticky upravovány, registrační číslo: MK ČR E 11998